

Dostižen...

Ozve se dávka ze samopalu. Moped narazí do stromu.

Jeden z pronásledovatelů: Dostal jsem ho!
Dostal jsem ho!

*Na zámku Moulinsart sedí Haddock a Hluchavka na terase.
Haddock vyskočí.*

Haddock: To byly výstřely!

Hluchavka: Cože?

Haddock: Pořád musí někam jezdit! Jako když mu za zadkem hoří...

Hluchavka: Ono hoří? Kde?

Haddock nasedne do auta a vyrazí pinou parou: Jestli mu zkřivili jen vlásek na hlavě...

O něco dál dva muži zkoumají okraj silnice.

První muž: Já jsem si ale jistý, že jsem ho zasáhl...
Tady je jeho moped. Nic... Nikde není... Třeba ho odnesl proud vody.

Druhý muž: Hlupáku! V tom potoce je nanejvýš tak dvacet centimetrů. Pozor, auto! Rychle!

Haddock prudce zastaví: Pozdě! Ujeli mi. Bašibozukové! Postrachové silnic! Bublíny komiksové!

Vůz nepřítel už dávno zmizel. Kapitán s pistolí v ruce zkoumá houšti kolem.

Haddock: Tintine! Tintine! Kde jste? Á, tady je jeho moped. Ale kde je on?

Hlas: To jste vy, kapitáne? *Haddock pozvedne zrak a vidí Tintina vykukovat z kmene stromu, v jehož dutině se schovával:* Tyhle vrby jsou někdy docela užitečné, zvláště ty vykotlané...



Haddock: Oni po vás stříleli?

Tintin: Jo. Už se z toho stal takový zvyk. Ale tentokrát jim to málem vyšlo. Pst! Poslouchejte!

Z dálky je slyšet charakteristické „ho-ří“.

Tintin: Hasiči!

Hasičské auto se řítí směrem na Moulinsart. Tintin s kapitánem vyrazí za ním.

Haddock: Jedou k zámku...

Hasiči vyskáčou z vozu a ženou se na zámek, Tintin s Haddockem za nimi.

Hasič: Kde hoří?

Haddock: Jak to, hoří? Copak hoří?

Hasič: No ano, volali nám, že tady hoří...

Nad schody se objeví Hluchavka.

Hluchavka: Tak už jste tady, páni hasiči. To já vás zavolal. Někde tu hoří, říkal kapitán.

